

CONTENTS

ברכות לשבת וחגים

הדלקת נרות לשבת	1	<i>Shabbat & Festival Blessings:</i>
הדלקת נרות ליום טוב	1	Candle Lighting for Shabbat
שהחינו	2	Candle Lighting for Festivals (Yom Tov)
שלום עליכם	2	Shehechyanu
אשת חיל	4	Shalom Aleichem
ברכת הבנים	6	Eishet Chayil (Woman of Valour)
קידוש לליל שבת	7	Blessing of the Children
קידוש ליום שבת	8	Kiddush for Shabbat Evening
קידוש לליל יום טוב	10	Kiddush for Shabbat Morning
קידוש ליום טוב	14	Kiddush for Festival Evenings
קידוש לערב ראש השנה	15	Kiddush for Festival Mornings
ברכה לתפוח בדבש	18	Kiddush for Rosh Hashanah Evening
קידוש ליום ראש השנה	18	Blessing for the Apple in Honey
נטילת ידים	19	Kiddush for Rosh Hashanah Morning
		Ritual Washing of the Hands
		(Netilat Yadayim)
המוציא	20	Hamotzi

זמירות לשבת

ברוך אל עליון	21	<i>Z'mirot for Shabbat:</i>
דרור יקרא	24	Baruch El Elyon
כי אשמרה שבת	26	Dror Yikra
מה ידידות	28	Ki Eshm'ra Shabbat
מנוחה ושמחה	32	Mah Y'didut
מפי אל	34	Menucha V'simcha
צור משלך	36	Mipi Eil
יה רבון	38	Tzur Mishelo
		Yah Ribon

INTRODUCTION

TO THE ORIGINAL EDITION (1986):

The publication of this *Shiron*, songbook, fills a need that has existed in the Conservative Movement and USY for a long time—to have its own *Shiron* that can be used at conventions, Shabbatonim, meetings and around the Shabbat table. We are told in the Psalms: *Ivdu et Hashem v'simcha, bou l'fanav bimana*, “Worship the Lord with gladness, come before Him with sons.” It is my wish that through these songs and their singing our tradition will be strengthened.

I'd like to thank Rabbis Paul Freedman and Stephen Garfinkel for their tremendous help in producing this *Shiron*. Many thanks to Velvel Pasternak for his ideas and suggestions and for his permission to use some of the fine translations from his songbooks. To all of the USYers and staff, thank you for your ideas and especially for your enthusiasm. In addition, a special thanks to David Israel (1984 USY International President) for his initiative and efforts on behalf of the publication of this *Shiron*.

Lastly, I'd like to thank my wife and best friend, Robyn, who has encouraged me and helped me throughout this endeavor. I'd like to dedicate this *Shiron* to Robyn and to our new daughter, Rachel.

Cantor Jeffrey Shiovitz

* The translation of Birkat Hamazon which begins on page 47 is based upon a translation originally prepared for USY by Rabbi Robert Binder in 1973.

דוד מלך ישראל	84	David Melech Yisrael
דודי לי	84	Dodi Li
אל ברוך	85	Eil Baruch
אליך ה' אקרא	85	Eilecha Hashem Ekrah
אלה חמדה לבי	86	Eileh Chamda Libi
אל ההודאות	86	Eil Ha'hoda'ot
אלי, אלי	86	Eili Eili (Halicha L'keisaria)
אמת	87	Emet
ארץ זבת חלב	87	Eretz Zavat Chalav
אשא עיני	87	Esa Einai
המלאך הגאל	88	Hamalach Hago'el
הרחמן	88	Harachaman
הטוב	89	Hatov
הבה נשירה	89	Hava Nashira
הנה מה-טוב	89	Hinei Ma Tov
הודו לה'	89	Hodu Lashem
הושיעה את עמך	90	Hoshia Et Amecha
אם אשכחך ירושלים	90	Im Eshkacheich Y'rushalayim
עבדו את-ה'	91	Ivdu et Hashem
כי הם חיינו	91	Ki Heim Chayeinu
כי לא-יטש	91	Ki Lo Yitosh
כי מציון	91	Ki Mitziyon
כה אמר	92	Ko Amar
כל העולם כלו	92	Kol Ha-olam Kulo
לכו נרננה	92	L'chu N'ran'na
למען אחי ורעי	93	L'ma'an Achai
לשנה הבאה	93	L'shanah Haba'ah
למנצח שיר מזמור	93	Lamnatzehach Shir Mizmor
לב טהור ברא לי	94	Lev Tahor B'rah Li

יום שבתון	40	Yom Shabbaton
יום זה מכבד	42	Yom Zeh M'chubad
מזמור לדוד	44	Mizmor L'David
ידיד נפש	45	Y'did Nefesh
ברכת המזון	47	Grace After Meals
זימון בסעודת נישואין	65	Grace After Meals at Weddings
שבע ברכות	66	Sheva Brachot
ברכת המזון מקוצרת	69	Abridged Birkat Hamazon
ברכה אחרונה	74	Bracha Acharona
שירים קצרים	78	Short Songs/Shirim K'tzarim
אחת שאלתי	78	Achat Sha'alti
אחינו	78	Acheinu
על שלשה דברים	79	Al Shlosha D'varim
עם ישראל חי	79	Am Yisrael Chai
אנא בכח	79	Ana B'cho'ach
אני מאמין	80	Ani Ma'amin
אשר ברא	80	Asher Bara
אשרינו	80	Ashreinu
אשירה לה'	81	Ashira Lashem
אתה אחד	81	Atah Echad
אתה הראת	82	Atah Horeita
ט'שירי בירי בים	82	Az Ich Vil Zingen (Chiri Bim)
בשם ה'	83	B'sheim Hashem
ברוך אלהינו	83	Baruch Eloheinu
ברוך המקום	83	Baruch Hamakom
בלבבי משכן אבנה	84	Bilvavi Mishkan Evne

וטהר לבנו	105	V'taheir Libeinu
יהי שלום בחיילך	105	Y'hi Shalom B'cheilech
יברכך	105	Y'varech'cha
ישיש עליך	106	Yasis Alayich
יבנה המקדש	106	Yibaneh Hamikdash
ישמחו במלכותך	106	Yism'chu B'mal'chut'cha
ישמחו השמים	107	Yism'chu Hashamayim
שירי ארץ ישראל	108	Songs of Israel:
על כל-אלה	108	Al Kol Eileh
בשנה הבאה	111	Bashanah Haba'ah
ערב של שושנים	113	Erev Shel Shoshanim
לך ירושלים	114	Lach Y'rushalayim
שישו את ירושלים	115	Sisu et Y'rushalayim
ירושלים של זהב	116	Y'rushalyaim Shel Zahav
שונות	118	Miscellaneous Songs & Prayers
הדלקת נרות חנוכה	118	Chanukkah Candle Lighting
הבדלה	120	Havdalah
התקוה	123	Hatikvah
תפילת הדרך	124	T'filat Haderech

לא עליך	94	Lo Alecha
לא אירא	95	Lo Ira
לא ישא גוי	95	Lo Yisa Goy
מלכותך	95	Malchutcha
מה טובו	95	Mah Tovu
מים	96	Mayim
מי האיש	96	Mi Ha'ish
מן המצר	96	Min Hameitzar
מצוה גדולה	97	Mitzvah G'dola
נחמו	97	Nachamu
עוד ישמע	98	Od Yishama
אור זרע	98	Or Zarua
עשה שלום	98	Oseh Shalom
פתחו לי	99	Pitchu Li
רוממו	99	Rom'mu
שלום רב	99	Shalom Rav
סמן טוב	100	Siman Tov
תן שבת ותן שלום	100	Tein Shabbat V'tein Shalom
טוב להדות	101	Tov L'hodot
צדיק כתמר	102	Tzadik Katamar
ציון	102	Tzion
ופרצת	102	U'faratzta
עורה כבודי	103	Ur'a Ch'vodi
וראה בנים	103	Ur'ei Vanim
ובאו האבדים	103	U'va-u Ha'ov'dim
ועינינו תראינה	104	V'eineinu Tir'ena
והאר עינינו	104	V'ha'eir Eineinu
וקרב פזורינו	104	V'kareiv P'zureinu
ונאמר לפניו	105	V'nomar L'fanav